D claration and Pow r f Att rn y for Pat nt Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	CONTENT MANAGEMENT SYSTEM
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□ の日に出願され、 この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合)	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Japan s Languag D claration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者配の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張すると出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者配の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States issted below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

いかなる出験も、下記の枠内を	チェックすることにより示した。	International application having a hing data before that of the application for which priority is claimed.		
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claim 優先権主張な	
2002-204106	Japan	12/07/2002		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Y	ear Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Y		
(番号)	(国名)	(出願日/月		
私は、ここに、下記のいかな	る米国仮特許出願についても、その米		efit under Title 35, United States Code, Sect	
国法典第35編119条(e)項の	O利益を主張する。		ates provisional application(s) listed below.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)	
(出願番号)	(出願日)	(出願番号)	(出顧日)	
典第35編第120条に基づくなるPCT国際出願についてもを主張する。また、本出願の各35編第112条第1段に規定 PCT国際出願に開示されてい 出願日と本国内出願日またはPされた情報で、連邦規則法典第	なる米国出顧についても、その米国法 利益を主張し、又米国を指定するいか 、その同第365条(c)に基づく利益 特許請求の範囲の主題が、米国法典第 特許、先行さる米国出願取除 ない場合においては、その先行出際の でT国際出願日との間の期間中に入手 37編規則1.56に定義された特許 開示義務があることを承認する。	120 of any United Statu International application and, insofar as the subj application is not disclo International application of Title 35, United Statu to disclose information Title 37, Code of Fec available between the fi	efit under Title 35, United States Code, Section application(s), or 365(c) of any PCT designating the United States, listed belowed that the prior United States or PCT in the manner provided by the first paragraphes Code Section 112, I acknowledge the duty which is material to patertability as defined leral Regulations, Section 1.56 which becauting date of the prior application, and the tional filing date of application.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Per		
(出願番号)	(出願日)	(現况 : 特許許可、		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Per		
(出顏番号)	(出願日)	(現況 : 特許許可、		
且つ情報と信ずることに基づく を宣言し、さらに、故意に虚偽 第18編第1001条に基づら により処罰され、またそのよう たはそれに対して発行されるい	身の知識に係わる陳述が真実であり、 陳述が、真実であると信じられること の陳述などを行った場合は、米国法典 、罰金または拘禁、若しくはその両方 な故意による虚偽の陳述は、本出顧ま かなる特許も、その有効性に問題が生 行われたことを、ここに宣言する。	knowledge are true and and belief are believed were made with the kno like so made are punis Section 1001 of Title 18	statements made herein of my own that all statements made on information to be true; and further that these statemer whedge that willful false statements and the hable by fine or imprisonment, or both, und of the United States Code and that such may jeopardize the validity of the application ereon.	

Japan se Languag Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、配名された発明者として、下配の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を

すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint. the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

The attorneys and agents of Staas & Halsey LLP under USPTO Customer No. 21,171.

(Supply similar information and signature for third and subsequent

書類送付先

Send Correspondence to:



PATENT TRADEMARK OFFICE

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone: 202-434-1500 Facsimile: 202-434-1501

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor Yasuyuki HIGASHIURA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature. Jasuyuki Higashiwa mar. 1.20	
住所		Residence Inagi, Japan	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o FUJITSU FRONTECH LIMITED, 1776, Yanokuchi,	
	-	Inagi-shi, Tokyo 206-8555 Japan	
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
		Takumi KISHINO	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date	
		Takumi Hishino Mar. 1.2003	
住所		Residence	
		Inagi, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o FUJITSU FRONTECH LIMITED, 1776, Yanokuchi,	
		Inagi-shi, Tokyo 206-8555 Japan	

joint inventors.)